

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ THÁI BÌNH
TỈNH THÁI BÌNH**

Bản án số: 28/2022/ HS - ST
Ngày 01-3-2022

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ THÁI BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên Tòa: Bà Nguyễn Thị Thanh

Các hội thẩm nhân dân:

1. Ông Nguyễn Thiện Lợi

2. Ông Vũ Tiến Thịnh

- Thư ký phiên Tòa: Bà Vũ Thị Huế - Thư ký Tòa án nhân dân Thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình tham gia phiên Tòa: Ông Tô Hồng Thái - Kiểm sát viên.

Ngày 01 tháng 3 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 01/2022/TLST - HS ngày 07 tháng 01 năm 2022 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 12/2022/QĐXXST- HS ngày 28 tháng 01 năm 2022, thông báo về việc thay đổi thời gian, địa điểm mở phiên Tòa hình sự sơ thẩm số 03/TB – TA ngày 14/02/2022 đối với:

Bị cáo **Hà Tấn Đ**, sinh ngày 20 tháng 4 năm 1993 tại Thái Bình.

Nơi cư trú: Thôn TrNgh, xã ĐH, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ học vấn: 09/12; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hà Xuân Th (Đã chết) và bà Bùi Thị Thanh V (Tức Bùi Thị L). Vợ: chị Đoàn Thị Phương A, sinh năm 1995 (Đã ly hôn). Có hai con, con lớn sinh năm 2019, con nhỏ sinh năm 2021.

Tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân: Bản án số 06/2015/HSST ngày 19/3/2015 của Tòa án nhân dân huyện Văn Giang, tỉnh Hưng Yên xử phạt Hà Tấn Đ 09 tháng tù về

tội: Trộm cắp tài sản, chấp hành xong án phí hình sự ngày 19/3/2015, án phí dân sự ngày 08/5/2015; bồi thường trách nhiệm dân sự vào ngày 17/6/2015.

Bản án số 26/2015/HSST ngày 20/5/2015 của Tòa án nhân dân huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình xử phạt Hà Tấn Đ 02 năm 06 tháng tù về tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy. Tổng hợp hình phạt 09 tháng tù tại bản án số 06/2015/HSST ngày 19/3/2015 của Tòa án nhân dân huyện Văn Giang, tỉnh Hưng Yên. Buộc bị cáo Hà Tấn Đ phải chịu hình phạt chung cho cả hai bản án là 03 năm 03 tháng tù. Chấp hành xong hình phạt tù ngày 28/8/2017; chấp hành xong án phí ngày 24/8/2015.

Hiện bị cáo đang bị áp dụng lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 25/10/2021 đến nay. (Bị cáo có mặt tại phiên Tòa).

** Bị hại:* Bà Bùi Thị D, sinh năm 1977.

Nơi cư trú: Số nhà 20B, đường BX, tổ 01, phường BX, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình.

** Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:* Chị Hà Thị Ngọc A, sinh năm 1995. Nơi cư trú: Thôn Tr Ngh, xã ĐH, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình.

** Người chứng kiến:*

1. Chị Đoàn Thị Phương A, sinh năm 2001.

Nơi cư trú: Thôn TrNgh, xã ĐH, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình.

2. Ông Lê Xuân Đ, sinh năm 1941.

Nơi cư trú: Số nhà 23, đường BX, tổ 02, phường BX, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình.

3. Anh Nguyễn Văn T, sinh năm 1981.

Nơi cư trú: Số nhà 20B, đường BX, tổ 01, phường BX, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình. (Vắng mặt: Bà D, chị Ngọc A, chị Phương A, ông Đ và anh T).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên Tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Do Hà Tấn Đ có mâu thuẫn tình cảm với vợ là chị Đoàn Thị Phương A, nên chị Phương A đưa con Hà Duy A, sinh năm 2021 về nhà mẹ đẻ là bà Bùi Thị D ở. Khoảng 13 giờ 40 phút, ngày 12/10/2021, Hà Tấn Đ một mình điều khiển xe mô tô nhãn hiệu PIAGGIO, loại LIBERTY, màu sơn Đen, biển số 15B1-361.79 đến nhà bà Bùi Thị D, mục đích để đưa con Hà Duy

A về nhà để chăm sóc. Khi Đ đến nơi thì thấy cửa cuốn tầng một nhà bà Bùi Thị D đang đóng, Đ ngồi trên xe mô tô gọi chị Phương A nhưng không thấy ai trả lời. Lúc này, Đ nghe thấy tiếng con Hà Duy A đang khóc trong nhà. Do bức xúc vì không có ai mở cửa nên Đ đang ngồi trên xe đã lùi xe lại rồi tăng ga 04 lần điều khiển xe mô tô biển số 15B1-361.79 đâm vào cửa cuốn ở ngoài đang đóng của nhà bà D. Hậu quả, làm hư hỏng 01 (một) cửa cuốn bằng kim loại màu vàng - trắng, nhãn hiệu WINTEC, kích thước cao 3,4 m, rộng 2,08 m, trị giá 1.650.000 đồng; 01 (một) cửa kính loại kính cường lực ở trong, kích thước cao 2,23 m, rộng 88 cm, dày 1,2 cm, trị giá 1.400.000 đồng; 01 (một) khóa cửa kính cường lực hình bán nguyệt, bằng kim loại sáng màu, trị giá 300.000 đồng. Ngoài ra, Đ còn cầm cán gầu hót rác bằng nhựa để ở trước cửa nhà bà Bùi Thị D đập làm hư hỏng 01 Camera nhãn hiệu EZVIZ, màu Đen - Trắng, Model CS-C1C, trị giá 210.000 đồng. Tổng tài sản bị hư hỏng là 3.560.000 đồng.

Tại kết luận định giá tài sản số 46/KL-HĐĐGTS ngày 21/10/2021 của Hội đồng định giá kết luận: Trị giá 01 cửa cuốn bằng kim loại đã qua sử dụng là 1.650.000 đồng; trị giá 01 cửa kính cường lực đã qua sử dụng là 1.400.000 đồng; trị giá 01 khóa cửa kính cường lực đã qua sử dụng là 300.000 đồng; trị giá 01 Camera nhãn hiệu EZVIZ đã qua sử dụng là 210.000 đồng. Tổng trị giá tài sản thời điểm định giá ngày 12/10/2021 là 3.560.000 đồng.

Tại phiên Tòa, bị cáo Đ khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng mà Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình đã truy tố đối với bị cáo.

Tại bản cáo trạng số 20/CT- VKSTPTB ngày 06/01/2022, Viện Kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình tỉnh Thái Bình đã truy tố bị cáo Hà Tấn Đ về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên Tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo Hà Tấn Đ về tội danh và điều luật như bản cáo trạng số 20/CT- VKSTPTB và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng khoản 1 Điều 178, điểm b, h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38; Điều 50 Bộ luật Hình sự đối với bị cáo Hà Tấn Đ. Xử phạt bị cáo từ 06 tháng đến 09 tháng tù về tội: “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại do tài sản bị xâm phạm cho bà Bùi Thị D số tiền 3.560.000 đồng bà D không yêu cầu bị

cáo phải bồi thường thiệt hại do tài sản bị xâm phạm nên không giải quyết. Không áp dụng hình phạt bổ sung và đề nghị xử lý vật chứng.

Bị cáo không có ý kiến gì tranh luận với Kiểm sát viên về bản luận tội đối với bị cáo tại phiên Tòa. Bị cáo nói lời sau cùng đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên Tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố vụ án được thực hiện theo đúng quy định của pháp luật về thẩm quyền, trình tự, thủ tục. Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan và người chứng kiến không khiếu nại hay có ý kiến gì nên các hành vi, quyết định tố tụng trong vụ án này là hợp pháp.

[2]. Về căn cứ kết tội đối với bị cáo: Xét thấy lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên Tòa hôm nay phù hợp với lời khai trong giai đoạn điều tra, truy tố và phù hợp với các tài liệu, chứng cứ được thu thập hợp pháp có trong hồ sơ vụ án như: Biên bản tiếp nhận nguồn tin về tội phạm hồi 14 giờ 15 phút ngày 12/10/2021 tại Công an phường Bồ Xuyên, thành phố Thái Bình và biên bản ghi lời khai của người bị hại bà Bùi Thị D; biên bản khám nghiệm hiện trường và sơ đồ hiện trường do Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Thái Bình lập ngày 12/10/2021 tại số nhà 20B, đường Bồ Xuyên, tổ 01, phường Bồ Xuyên, thành phố Thái Bình; biên bản quản lý đồ vật tài liệu do Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Thái Bình lập hồi 16 giờ ngày 16/10/2021 tại Công an thành phố Thái Bình; kết luận định giá tài sản số 46/KL-HĐĐGTS ngày 21/10/2021 của Hội đồng định giá kết luận: Tổng trị giá tài sản thời điểm định giá ngày 12/10/2021 là 3.560.000 đồng và lời khai của người chứng kiến chị Đoàn Thị Phương A, ông Lê Xuân Đ và anh Nguyễn Văn T cùng các tài liệu chứng cứ trong hồ sơ vụ án. Từ những tình tiết và chứng cứ nêu trên, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 13 giờ 50 phút ngày 12/10/2021, Hà Tấn Đ đã có hành vi điều khiển xe mô tô nhãn hiệu PIAGGIO, loại LIBERTY, màu sơn Đen, biển số 15B1-361.79 đâm 04 lần vào cửa nhà bà Bùi Thị D. Hậu quả làm hỏng 01 cửa cuốn bằng kim loại, 01 cửa kính cường lực, 01 khóa cửa kính

cường lực, ngoài ra Hà Tấn Đ còn dùng gầu hót rác để trước cửa nhà bà D làm hư hỏng 01 Camera nhãn hiệu EZVIZ. Tổng giá trị tài sản làm hư hỏng là 3.560.000 đồng. Do đó, hành vi của bị cáo Đ đã phạm tội: “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự như nội dung bản cáo trạng mà Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình đã truy tố đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người đúng tội đúng pháp luật.

Điều 178. Tội hủy hoại hoặc cố ý làm hư hỏng tài sản

1. Người nào hủy hoại hoặc cố ý làm hư hỏng tài sản của người khác trị giá từ 2.000.000 đồng đến dưới 50.000.000 đồng hoặc dưới 2.000.000 đồng nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tiền từ 10.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm:

a) Đã bị xử phạt vi phạm hành chính về một trong các hành vi quy định tại Điều này mà còn vi phạm;

b) Đã bị kết án về tội này, chưa được xóa án tích mà còn vi phạm;

c) Gây ảnh hưởng xấu đến an ninh, trật tự, an toàn xã hội;

d) Tài sản là phương tiện kiếm sống chính của người bị hại và gia đình họ;

đ) Tài sản là di vật, cổ vật.

...

5. Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 10.000.000 đồng đến 100.000.000 đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm.

[3]. Đánh giá tính chất mức độ hậu quả hành vi phạm tội của bị cáo: Bị cáo Hà Tấn Đ đã có hành vi điều khiển xe mô tô đâm 04 lần vào cửa nhà bà Bùi Thị D làm hư hỏng tài sản của bà D. Tổng giá trị tài sản làm hư hỏng 3.560.000 đồng. Hành vi phạm tội của bị cáo Đ là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ.

[4]. Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng giảm nhẹ của bị cáo:

[4.1]. Bị cáo có nhân thân xấu. Bị cáo đã bị kết án về tội “Trộm cắp tài sản” và tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

[4.2]. Về tình tiết giảm nhẹ: Bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ “Thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải”, bị cáo cố ý làm hư hỏng tài sản giá trị gây thiệt hại không lớn, bị cáo đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho bị hại số tiền là

3.560.000 đồng nên được áp dụng quy theo quy định tại điểm b, h, s khoản 1 điều 51 Bộ luật Hình sự. Bị cáo có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và bị cáo có thời gian tham gia nghĩa vụ quân sự nên được áp dụng khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[4.3]. Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo không bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[5]. Về hình phạt:

[5.1]. Về hình phạt chính: Căn cứ vào tính chất mức độ, hậu quả hành vi phạm tội của bị cáo và nhân thân cùng các tình tiết tăng nặng giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cần thiết phải xử phạt bị cáo bằng hình phạt tù, cách ly bị cáo ra khỏi Đ sống xã hội một thời gian để cải tạo giáo dục bị cáo thành công dân tốt đồng thời có tác dụng phòng ngừa tội phạm chung.

[5.2]. Về hình phạt bổ sung: Bị cáo Đ có hoàn cảnh kinh tế khó khăn, bản thân bị cáo không có nghề nghiệp ổn định nên xét thấy không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6]. Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại do tài sản bị xâm phạm cho bà Bùi Thị D số tiền 3.560.000 đồng, nhận lại tài sản mà bị cáo cố ý làm hư hỏng tài sản và bà không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thiệt hại do tài sản bị xâm phạm nên không giải quyết.

[7]. Về vật chứng: Đối với nhiều mảnh vỡ kính cường lực, 01 Camera nhãn hiệu EZVIZ màu đen trắng; 01 khóa cửa kính cường lực hình bán nguyệt và 01 cửa cuốn bằng kim loại màu vàng trắng là tài sản của bà Bùi Thị D, sinh năm 1977, địa chỉ số nhà 20B, đường Bồ Xuyên, tổ 01, phường Bồ Xuyên, thành phố Thái, tỉnh Thái Bình. Ngày 02/12/2021, Cơ quan Cảnh sát điều tra đã trả lại cho bà Bùi Thị D, bà D đã nhận lại tài sản trên và không có ý kiến gì nên cần chấp nhận Cơ quan điều tra đã trả lại tài sản trên cho bà D là phù hợp với quy định của pháp luật.

Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu PIAGGIO, loại LIBERTY, màu sơn Đen, biển số 15B1-361.79 là tài sản hợp pháp của chị Hà Thị Ngọc A, sinh năm 1995 (là em gái của bị cáo), trú tại thôn Trung Nghĩa, xã Đông Hòa, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình; chị Ngọc A không biết việc bị cáo đã sử dụng chiếc xe trên để thực hiện hành vi phạm tội nên cần chấp nhận Cơ quan điều tra trả lại chiếc xe trên cho chị Ngọc A là phù hợp với quy định của pháp luật.

[8]. Về án phí: Bị cáo phải nộp án phí theo quy định của pháp luật.

[9].Về quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn luật định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào khoản 1 Điều 178; điểm b, h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38; Điều 50 Bộ luật Hình sự. Điều 106; Điều 135; Điều 136; Điều 331; Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự. Điều 23 Nghị quyết số 326/2016 ngày 30/12/2016 của Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án.

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Hà Tấn Đ phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.

2. Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Hà Tấn Đ 06 (Sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bị cáo chấp hành án.

3. Về trách nhiệm dân sự: Chấp nhận sự tự nguyện của bị cáo bồi thường thiệt hại do tài sản bị xâm phạm cho bà Bùi Thị D số tiền 3.560.000 đồng (Ba triệu năm trăm sáu mươi nghìn đồng). Hai bên đã giao nhận tiền xong.

4. Về vật chứng: Chấp nhận Cơ quan điều tra Công an thành phố Thái Bình trả mảnh vỡ kính cường lực, 01 Camera nhãn hiệu EZVIZ màu đen trắng; 01 khóa cửa kính cường lực hình bán nguyệt và 01 cửa cuốn bằng kim loại màu vàng trắng cho bà Bùi Thị D, sinh năm 1977, địa chỉ số nhà 20B, đường Bồ Xuyên, tổ 01, phường Bồ Xuyên, thành phố Thái, tỉnh Thái Bình.

Chấp nhận Cơ quan điều tra Công an thành phố Thái Bình trả lại một chiếc xe mô tô nhãn hiệu PIAGGIO, loại LIBERTY, màu sơn Đen, biển số 15B1-361.79 cho chị Hà Thị Ngọc A.

5. Về án phí: Bị cáo Hà Tấn Đ phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

6. Về quyền kháng cáo: Bị cáo Hà Tấn Đ có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm ngày 01/3/2022. Bà D và chị Ngọc A có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được tổng đạt hợp lệ.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật thi

hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 của Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Người tham gia tố tụng;
- Tòa án nhân dân tỉnh Thái Bình;
- VKSND tỉnh Thái Bình;
- VKSND thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- CQCSĐT Công an thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- Cơ quan THAHS Công an tỉnh Thái Bình;
- Chi cục THADS thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thị Thanh

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân tỉnh Thái Bình.
- VKSND thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- Công an thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- THA thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- Bị cáo, những người tham gia tố tụng.
- Lưu

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thị Thanh